



hamboorg.city

---

## Contractul de Muncă în Germania — Arbeitsvertrag

Cum să citești un contract de muncă german: conținut obligatoriu, drepturi, perioada de probă și denunțare.

**Deutsche Begriffe:** Arbeitsvertrag | Kündigung | Probezeit | Kündigungsschutz | Arbeitszeugnis

---

## Contractul de Muncă — Arbeitsvertrag

### Ce TREBUIE să conțină contractul?

Fiecare contract de muncă în Germania trebuie să includă:

Datele angajatorului și angajatului  Data începerii muncii  Locul de muncă  Descrierea postului  Salariu (brut)  Ore de lucru (de obicei 40h/săptămână)  Concediu (minim 24 de zile la săptămână de 6 zile = 20 zile la săptămână de 5 zile)  Perioada de notificare  Perioada de probă (dacă există)

### Probezeit (perioada de probă)

- Maximum **6 luni**
- În această perioadă, notificarea este doar **2 săptămâni**
- După Probezeit — protecție Kündigungsschutz

### Kündigungsschutz (protecție împotriva concedierii)

După 6 luni de muncă în companie cu 10+ angajați:

- Angajatorul NU POATE te concedia fără motiv întemeiat
- Trebuie să indice motivul în scris

- Poți apela la Arbeitsgericht (tribunal de muncă)

## Concediu (Urlaub)

- **Minim 20 de zile** (la săptămână de 5 zile)
- Majoritatea companiilor acordă 25-30 de zile
- Concediul se transferă în anul următor (până la 31 martie)
- Dacă pleci — concediul nefolosit = bani

## Denunțare (Kündigung)

Vechimea în muncă	Perioada de notificare
Probezeit	2 săptămâni
Până la 2 ani	4 săptămâni
2-5 ani	1 lună
5-8 ani	2 luni
8-10 ani	3 luni
10+ ani	4 luni

**Important:** Notificarea TREBUIE să fie în scris!

## Certificat de Muncă (Arbeitszeugnis)

Ai DREPTUL la un certificat de muncă. Angajatorul TREBUIE să ți-l emită.

Fii atent la limbajul ascuns:

- "zu unserer vollen Zufriedenheit" = angajat bun
- "stets zu unserer vollsten Zufriedenheit" = angajat excelent
- "zu unserer Zufriedenheit" = mediocritate (rating slab!)

---

Redacția hamboorg.city · Situația: aprilie 2026 · Pregătit cu grijă, actualizat regulat.  
Conținutul are caracter informativ și nu înlocuiește consultanța juridică.

hamboorg.city jest i zawsze będzie za darmo